



Universidad Santiago de Chile

Avenida Libertador Bernardo O'Higgins n° 3363
Santiago RM
CHILE
RUT:60.911.000-7

Prove: 0000000299
ITMS GROUP, INC
13301NW 47TH AVENUE OPA LOCKA, FLORIDA
Santiago RM
CHILE

Orden de Compra

Despacho p/Impr

Pedido Prove	F	Revisión	Pág
USACH-0000006712	07/29/2020		1
Condic Pago	Cond Flete	Mét Env	
30 días	Destino c/Derechos Pagados	Camión	
Compr	Teléf	Moneda	
Arturo Aracena Muñoz		USD	

Fact: Avenida Ecuador 3555, Unidad de Adquisiciones
Santiago RM
CHILE

Inscr IVA: CL 0609110007

Estándar

Lín-Env	Art/Descripción	CantidadUM	Prc Ped	Impt Extend	Item
---------	-----------------	------------	---------	-------------	------

1- 1	Importación por Renovación de servicios de Digitalia Hispánica Premium(Recursos electrónicos). Según Resolución N°2612 de fecha 29-07-2020.	USACH(017)	1.00UN	7,235.00	7,235.00 G227
------	--	------------	--------	----------	---------------

Total Programa 7,235.00

Total Art 55111513-01 7,235.00

Impt Total Ped 7,235.00

Firma
Jefe de Compras

Firma
Jefe Unidad Adquisiciones

AUTORIZASE TRATO DIRECTO POR SERVICIOS QUE INDICA EN EL EXTRANJERO.

SANTIAGO, 29/07/20 - 2612

VISTOS: El DFL N° 149, de 1981, del Ministerio de Educación; la Ley N° 21.094 de 2019, sobre Universidades Estatales; la Ley N° 18.575, Orgánica Constitucional de Bases Generales de la Administración del Estado; la Ley N° 19.886, de Bases sobre Contratos Administrativos de Suministro y Prestación de Servicios, y su Reglamento contenido en el Decreto Supremo N° 250 de 2004, del Ministerio de Hacienda; el Decreto Universitario N°39, del año 2019, que aprueba el presupuesto universitario para el año 2020; la Resolución Exenta N°9515, de 2013; el Decreto Exento N°1941 del año 2018, correspondiente a nombramiento del Rector y las Resoluciones exentas N°7 y N°8 del año 2019, de la Contraloría General de la República.

CONSIDERANDO:

a) Que, la Unidad de Bibliotecas, es una dependencia que tiene por misión mantener y mejorar su oferta de recursos de información para las necesidades de los programas de pre y post grado que imparte la Universidad de Santiago de Chile.

b) Que, en el contexto antes descrito, se requiere contratar la renovación de Plataforma electrónica UpToDate, con el fin de satisfacer las demandas de información de los programas de pregrado y postgrado del área de ciencias médicas.

c) Que, de acuerdo con lo informado por el Jefe de Centro de Costos, a través del formulario de Términos de Referencias, de fecha 11 de junio del año 2020, y la solicitud en Peoplesoft N°50260, se requiere la suscripción del siguiente servicio:

Objeto de la compra o contratación del bien y/o servicio	Renovación de Servicio de Digitalia Hispánica Premium (recursos digitales), plataforma que cuenta con ventajas técnicas como: lector de texto a audio, relevante para las políticas de inclusión que impulsa la Universidad, y consulta fuera de línea con Adobe Digital Editions (préstamo virtual). Digitalia Premium otorga acceso a 32 mil ítems digitales actualizados (mayoritariamente año 2000 en adelante), de los cuales 31 mil se encuentran en español. 27 mil se trata de libros digitales, 5 mil artículos de revistas. La mayoría de los recursos son de reconocidas editoriales, tales como Reverté, Dykinson, Linkgua, Biblioteca Nueva, Fondo de Cultura Económica, RIL editores, Anagrama, Siruela o LOM Ediciones. Selección de ebooks es variada, con mayor tendencia hacia las humanidades. Las materias más destacadas son: Derecho (2103), Educación (1378), Economía y negocios (1342), Filosofía, ética (1298), Ciencias políticas (1122), Narrativa hispánica (1087), Religiones (1054), Narrativa latinoamericana (975). Colección de libros que tienen la característica de ser utilizados como audiolibros. Acceso para los usuarios 24/7 desde dentro y fuera de la Universidad a través del EzProxy, para la autenticación y validación de los usuarios registrados en las bases de datos del Sistema de Bibliotecas. Periodo: 01 de octubre del año 2020 al 30 de septiembre del año 2021.
Unidad responsable:	Unidad de Bibliotecas
Proveedor	ITMS Group Inc
Precio	USD 7.235.-El precio se pagará contra la cuenta corriente en dólares N°5050 del Banco Estado.
Precio estimado operacional	USD 80.-
Dirección	ITMS Group Inc.13301 NW 47th AvenueOpa Locka, FL 33054, USA.

d) Que, revisado el catálogo de bienes y servicios disponibles en el portal www.mercadopublico.cl, se constató que la renovación que se requiere adquirir no se encuentran disponibles bajo modalidad de Convenio Marco.

e) Que, con la finalidad de materializar la suscripción del servicio singularizado en el considerando c) precedente, la Universidad obtuvo la Cotización N°00001804, con fecha 10 de junio del año 2020, de la empresa ITMS Group Inc, con sede en Estados Unidos.

f) Que, de conformidad con el artículo 10 N° 5 del Decreto Supremo N° 250 de 2004, del Ministerio de Hacienda, Reglamento de la Ley N° 19.886, procede la contratación directa cuando se trate de convenios de prestación de servicios a celebrar con personas jurídicas extranjeras que deban ejecutarse fuera del territorio nacional, lo que ocurre en la especie, toda vez que el servicio requerido corresponde al acceso a revistas y publicaciones electrónicas, siendo un servicio digital de prestación remota.

g) Que, a su vez, el artículo 10 N° 4 del cuerpo normativo antes citado, autoriza la contratación directa de bienes y servicios cuando existe un proveedor único en el mercado, lo que se configura respecto del proveedor ITMS Group Inc, individualizado en el considerando c) precedente, ya que éste es el único proveedor de los servicios específicos requeridos, situación de la que da cuenta la carta de proveedor único emitida por ésta con fecha 01 de enero del año 2020.

h) Que, en consideración a los antecedentes expuestos precedentemente, esta autoridad administrativa estima que se configuran en la especie las causales de trato directo establecidas en el artículo 10, numerales 4 y 5, del Decreto Supremo N° 250, ya individualizado, en el entendido que solo existe un proveedor del servicio y se trata de un convenio de prestación de servicios a celebrarse con una persona jurídica extranjera que debe ejecutarse fuera del territorio nacional, dado su carácter de servicio digital de prestación remota, por lo que procede la contratación del proveedor ITMS Group Inc, para la renovación de Servicio de Digitalia Hispánica Premium (recursos digitales), desde el 01 de octubre del año 2020 al 30 de septiembre del año 2021, en los términos expresados en el considerando c) del presente acto administrativo.

i) Que, de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 62 N° 6 del Decreto Supremo N° 250 de 2004, procede realizar las contrataciones de bienes y servicios en soporte papel en los casos de trato directo indicados en el artículo 10 número 5, con proveedores extranjeros que, por razones de idioma, sistema jurídico, sistema económico o culturales, u otra de similar naturaleza, sea indispensable efectuar el procedimiento de contratación fuera del Sistema de Información.

j) Que, atendido lo anterior, se hizo imprescindible efectuar la adquisición del bien o servicio detallado en el considerando c), fuera del portal www.mercadopublico.cl, toda vez que el proveedor es extranjero, único en el mercado y no se encuentra en el portal.

k) Que, considerando que se trata de servicios estándar de simple y objetiva especificación, el contrato se formalizará con la sola emisión de la Orden de Compra respectiva, aceptada por la empresa proveedora, bastando, a efectos de establecer con claridad las condiciones de contratación, los Términos de Referencias preparados por la Universidad con fecha 11 de junio del año 2020 y la cotización N° N°00001804, con fecha 10 de junio del año 2020, presentada por la empresa y aceptada en su oportunidad por la Universidad, por un precio total de USD 7.235.

RESUELVO:

1. **AUTORÍZASE** la contratación con la empresa ITMS Group Inc, domiciliada en 13301 NW 47th Avenue Opa Locka, FL 33054, USA, Estados Unidos, para el pago internacional del servicio descrito en el considerando c), y conforme a lo indicado en el considerando f) y siguientes.

2. **APRUÉBENSE** los Términos de Referencias suscritos por el Jefe de Centro de Costo de fecha 11 de junio del año 2020.

3. **FORMALÍZASE** el contrato entre la Universidad de Santiago de Chile y la empresa individualizada en el resuelto 1 precedente, por tratarse de bienes o servicios estándar de simple y objetiva especificación, cuyo precio es menor a 1.000 UTM, mediante la emisión de la Orden de Compra por parte de la Universidad, y su aceptación por parte del proveedor, de acuerdo con lo expuesto en el artículo 63 del Decreto Supremo N° 250 de 2004, del Ministerio de Hacienda, Reglamento de la Ley N° 19.886.

4. **IMPÚTESE** el gasto por un monto de USD 7.235.- al Centro de Costo 17, ítem G227, proyecto N°408, del presupuesto vigente de la Universidad, y a la cuenta corriente N° 5050 del Banco Estado.

5. **IMPÚTESE** el gasto bancario hasta por un monto de USD 80.- al centro de costo 17, ítem G267, proyecto N° 408, del presupuesto universitario vigente.

6. **PUBLÍQUESE** la presente resolución y los demás antecedentes establecidos en el artículo 62 N° 6 del Reglamento de la Ley N° 19.886, en la página www.transparenciaactiva.usach.cl.

ANÓTESE Y COMUNÍQUESE

JORGE TORRES ORTEGA, PRORRECTOR.

Lo que transcribo a usted, para su conocimiento.
Saluda a usted,



GUSTAVO ROBLES LABARCA
SECRETARIO GENERAL

JTO/GRL/AJT/MTA/KAR/MCC/AAM

Distribución:

- 1. Contraloría Universitaria
- 1. Unidad de Bibliotecas
- 1. Departamento de Finanzas y Tesorería
- 1. Unidad de Adquisiciones
- 1. Oficina de Partes
- 1. Archivo Central

HR N°397.2020/CDP.50269